

Vorago®



TWS EARBUDS AUDÍFONOS TWS

Guía rápida / Quick guide

ESPAÑOL

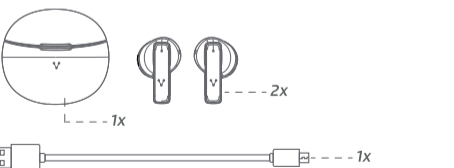
ANTES DE USAR TUS AUDÍFONOS

Antes de usar, por favor despegue la película protectora de los pines de carga en los auriculares y luego vuelva a colocar los auriculares para encenderlos y cargarlos.

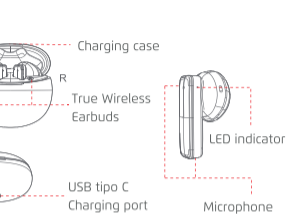


ACCESORIOS INCLUIDOS

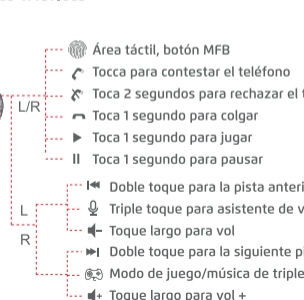
- 2 x Auriculares inalámbricos
- 1 x Estuche de carga portátil
- 1 x Cable de carga USB-C



CONOCE TUS AUDÍFONOS



FUNCIONES TÁCTILES



COMO USAR TUS AUDÍFONOS

Encendido: saque los auriculares del estuche de carga/o durante mucho tiempo toque el MFB durante 3 segundos.

Apagar: colocar los auriculares en el estuche y cerrar el. El caso los apagará automáticamente/o bajo

Estado desconectado, toque prolongadamente el botón MFB para 5 segundos.

CONECTAR TUS EARBUDS- UNO SOLO

1. Sacar un auricular del estuche de carga.
2. Abra el dispositivo Bluetooth, busque "ESB-310", haga clic en y para conectar. (Cuando el auricular y el dispositivo se conectan correctamente, La luz blanca indicadora parpadea y puedes escuchar el aviso. tono "Conectado")

CONECTAR TUS EARBUDS- LOS DOS

1. Sacar dos auriculares del estuche de carga, los auriculares conectar automáticamente. El indicador L parpadea lentamente y el indicador R parpadea dos luces de colores alternativamente y los auriculares están en modo de emparejamiento, que está listo para conectarse con los dispositivos Bluetooth.

2- En su dispositivo bluetooth busque "ESB-310", haga clic en él y para conectarse cuando Bluetooth esté emparejado exitosamente, deberá escuchar un tono "conectado".

3-Reconectar automáticamente: los auriculares se volverán a conectar automáticamente a dispositivos previamente emparejados. (La premisa es El Bluetooth de ese dispositivo está activado y el registro de emparejamiento de los auriculares aún existe)

INDICADOR DE LAS LUCES

Earbuds. Mientras se carga, la luz indicadora está encendida; una vez que las luces están completamente cargadas se apagan; Al emparejar, las luces indicadoras parpadean rápidamente.

Charging case. Mientras se carga, la luz parpadea lentamente; Una vez completamente cargada, la luz permanece encendida; Cuando la energía es baja, la luz parpadea lentamente; Al descargar, la luz permanece encendida..

NOTA

1. Los dos auriculares ya están emparejados antes de la entrega. Entonces No es necesario emparejar dos auriculares usted mismo.

2. Si dos auriculares no se pueden emparejar correctamente, colóquelos Vuelva a colocarlo en el estuche de carga y cierre la tapa, luego tome el botones fuera de la caja, los botones L y R se emparejarán automáticamente, no se necesita ninguna otra operación.

3. Si los auriculares no reproducen ningún sonido después de conectarlos dispositivo, coloque ambos auriculares en el estuche de carga y cierra la tapa, luego ábrela y vuelve a sacar los auriculares. (Los auriculares deberían conectarse automáticamente al dispositivo con la que fueron emparejados por última vez.)

4. Si los auriculares se encienden sin estar conectados al dispositivo, se apagarán automáticamente.

FICHA TÉCNICA

Tipo: TWS
Sensibilidad: 94 ±3dB
THD:< 1%
Duración de batería: 6h (3 cargas adicionales)
Impedancia: 32 Ω
Rango de frecuencia: 20 Hz - 20 KHz
Batería de audífonos: 3.7V 35 mAh
Batería del estuche: 3.7V 230 mAh
Conexion: USB tipo C
BT: 5.4
Voltaje de entrada: DC 5V 1A

Precauciones de seguridad

No uses el producto con un cable en mal estado esto podría ocasionar un mal funcionamiento o producir una descarga eléctrica.

- Procura no derramar líquidos sobre el producto, ya que podría ocasionar un mal funcionamiento o producir una descarga eléctrica.
- El uso de este dispositivo en condiciones diferentes a las normales puede ocasionar descargas eléctricas.

Garantía limitada de productos

Los equipos y/o accesorios Vorago están cubiertos por una garantía limitada por el tiempo indicado en la tabla de vigencia anexa, contando a partir de la fecha de adquisición, contra cualquier defecto de fabricación y funcionamiento, siempre y cuando hayan sido utilizados bajo condiciones normales de uso durante el periodo de la garantía y para lo cual fue fabricado. Vorago garantiza al comprador la ausencia de anomalías en lo referente a los materiales.

Productos	Vigencias
Tablets, e-movilidad, audio, teclados, mouse, redes y accesorios	12 Meses
Monitores	36 Meses*
*Excepto en panel (display de pantalla) para el cual sólo será de 12 meses.	
Equipos de cómputo 3 años incluido Minibay	36 Meses*
* Excepto equipos de cómputo donde el procesador se encuentra integrado en la tarjeta madre solo será de 12 meses.	

Póliza de garantía Importante: Favor de leer y llenar esta póliza de garantía y sellarla en la tienda en la compra del producto.

Producto: Audífonos BT	Sello del distribuidor
Modelo: ESB-310	
Marcas: Vorago	
Número de serie:	
Número de factura:	
Fecha de entrega:	

Responsabilidades

La responsabilidad total de Vorago consistirá en reparar o reemplazar el producto, incluida la mano de obra y refacciones, sin ningún costo para el comprador cuando se devuelva al punto de venta, presentando esta póliza de garantía debidamente llenada y sellada por el establecimiento donde se adquirió el producto o copia del comprobante o recibo o factura, en el que consten los datos específicos del producto objeto de la compraventa, en los cuales se especifica la fecha de compra, para verificar los tiempos dentro de garantía. Vorago podrá utilizar piezas nuevas, restauradas o usadas en buenas condiciones para reparar o reemplazar cualquier producto, sin costo adicional para el consumidor. En el caso de equipos y/o accesorios que no tengan reparación, se generará el cambio por un producto similar o de características superiores. La presente garantía cubre los gastos de transportación del producto que derive de su cumplimiento; los cuales serán atribuidos directamente al proveedor del producto. En todo producto de reemplazo se renovará el periodo original de la garantía. Vorago se rige bajo las normas internacionales de fabricación de los productos.

Cómo obtener respaldo de la garantía

Los reclamos de garantía son procesados a través del punto de venta, durante los primeros 15 días posteriores a la compra, siempre y cuando cumplan con los requisitos. Los reclamos de garantía que no puedan ser procesados a través del punto de venta y toda inquietud relacionada con el producto adquirido deberán ser enviados con la guía prepagada por Vorago a la dirección de las oficinas centrales de Vorago en Francisco Villa No. 3, Col. San Agustín, C.P. 45645, Tlajomulco de Zúñiga, Jalisco, México.

Salvo en situaciones de fuerza mayor o caso fortuito, el tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días naturales contados a partir de la fecha de recepción del equipo en Vorago.

Exclusiones

- Esta garantía no es válida en los siguientes casos:
- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
 - b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso incluido en el producto.
 - c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por parte de Vorago.

Vorago no ofrece ninguna otra garantía expresa para este producto. Para hacer válida la garantía, así como la adquisición de partes, componentes, consumibles y accesorios.

Para hacer válida una garantía debe de enviarnos la siguiente información al correo: garantias@voragolive.com

- 1.- Modelo y color
- 2.- Falla de producto
- 3.- Ticket o factura de compra (digitalizado)
- 4.- Su domicilio con C.P., teléfono y nombre completo.

Disponibles en el establecimiento donde se adquirió el producto y/o en nuestras oficinas centrales.

Devoluciones

En el caso de devolución de productos solo será el lugar de compra por el cliente final. Sujeto a las políticas de devolución establecidas por el mismo vendedor.

Vorago, S.A. de C.V. Francisco Villa No. 3 Col. San Agustín, C.P. 45645 Tlajomulco de Zúñiga, Jalisco, México. Tel. (33) 3044 6666	Importadora Global Rida S.A. de C.V. Matilde Márquez No. 68 Colonia Peñón de los Baños C.P. 15520 Alcaldía Venustiano Carranza, CDMX RFC: IGRIS10164C2
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

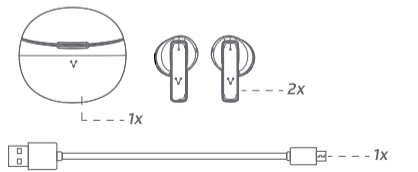
BEFORE USING YOUR HEADPHONES

Before use, please tear off the protective film from charging pins on earbuds, then put back the earbuds for power on to use and charge.

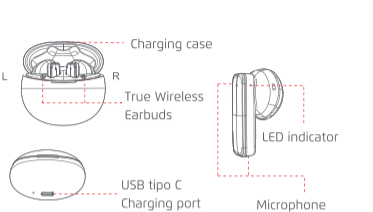


ACCESSORIES INCLUDED

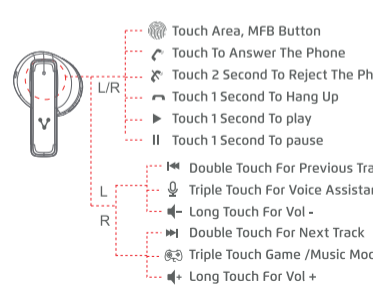
- 2 x Wireless earbuds
- 1 x Portable charging case
- 1 x USB-C charging cable



KNOW YOUR EARBUDS



TOUCH FUNCTIONS



HOW TO USE YOUR EARBUDS

SET UP YOUR EARBUDS

Power on: Take out earbuds from charging case / Or long touch the MFB 3 seconds.

Power off: Putting earbuds in the case and closing the case will power them down automatically /Or under disconnected status, long touch the MFB button for 5 seconds.

CONNECT YOUR EARBUDS – Single Earbud

1. Take one earbud out of the charging case.
2. Open device Bluetooth, search "ESB-310", click and to connect. (When the earbud and device connect successfully, the indicator white light flashes and you can hear prompt tone "Connected")

CONNECT YOUR EARBUDS – Double Earbuds

1. Take out two earbuds from charging case, earbuds will connect automatically. The L indicator flashes light slowly and the R indicator flashes two colors lights alternatively and earbuds are in pairing mode, which is ready to connect with the Bluetooth devices.

2-Open bluetooth devices search "ESB-310" click on it and to connect when Bluetooth is paired successfully, you will hear a tone "connected".

3-Re-connect automatically: The earbuds will re-connect automatically to previously paired devices. (Premise is that device's Bluetooth is on and earbuds pairing record still exist)

LIGHT INDICATOR

Earbuds: While charging, the indicator light is on; once fully charged light turns off; When pairing, the indicator light flashes quickly.

Charging case: While charging, the light flashes slowly; Once fully charged, the light is steady on; When low power, the light flashes slowly; When discharging, light is steady on.

NOTE

1. The two earbuds are already paired before delivery. So it is unnecessary to pair two earbuds by yourself.
2. If two earbuds cannot pair successfully, please put them back into charging case and close the lid, then take the buds out of case, the L and R buds will pair automatically, no other operation needed.
3. If the earbuds do not play any sound after connected with device, please put both earbuds into the charging case and close the lid, then open it and take the earbuds out again. (The earbuds should automatically connect to the device that they were last paired with.)
4. If the earbuds powers on without being connected with device, it will power off automatically.

DATA SHEET

Type: TWS
Sensitivity: 94 ±3dB
THD: < 1%
Battery life: 6h (3 additional charges)
Impedance: 32Ω
Frequency range: 20Hz - 20KHz
Hearing aid battery: 3.7V 35 mAh
Case battery: 3.7V 230 mAh
Connection: USB type C
BT: 5.4
Input voltage: DC5V 1A



Do not use the product with a damaged cord, this could cause malfunction or cause electric shock.

- Be careful not to spill liquids on the product, as this could cause it to malfunction or produce an electric shock.
- Use of this device in conditions other than normal may cause electric shock.

Limited product warranty

Vorago equipment and / or accessories are covered by a limited warranty for the time indicated in the annexed validity table, counting from the date of acquisition, against any manufacturing and operation defect, provided they have been used under normal conditions of use during the warranty period and for which it was manufactured. Vorago warranty the buyer the absence of anomalies regarding the materials.

Products	Validity
PC, tablets, e-mobility, audio, keyboards, mouse, networks and accessories	12 Months
LCD Monitor	36 Months*
* Except in panel (screen display) for which it will only be 12 months.	
Computer equipment 3 years including Minibay	36 Months*
* Except computer equipment where the processor is integrated on the motherboard it will only be 12 months.	

Important warranty policy: Please read and complete this warranty policy and seal it in the store when purchasing the product.

Product: Earbuds BT	
Model: ESB-310	Dealer stamp
Brand: Vorago	
Serial number:	
Invoice number:	
Delivery date:	

Responsibilities

The total responsibility of Vorago will be to repair or replace the product, including labor and parts, at no cost to the buyer when it is returned to the point of sale, presenting this warranty policy properly completed and stamped by the establishment where it was purchased. The product or copy of the receipt or receipt or invoice, in which data of the product the date of purchase is specified, to verify the times within the warranty. Vorago may use new parts, restored or used in good condition to repair or replace any product, at no additional cost to the consumer. In the case of equipment and / or accessories that can not be repaired, the change will be generated by a similar product or with superior characteristics. This warranty covers the transportation expenses of the product derived from its fulfillment; which will be directly attributable to the supplier of the product. In all replacement products, the original warranty period will be renewed. Vorago is governed by international standards for the manufacture of products.

How to obtain warranty support

Warranty claims are processed through the point of sale, during the first 15 days after the purchase, as long as they meet the requirements. Guarantee claims that can not be processed through the point of sale and any concerns related to the product purchased should be sent with the prepaid guide by Vorago to the address of the Vorago headquarters in Francisco Villa No. 3, Col. San Agustín, CP 45645, Tlajomulco de Zúñiga, Jalisco, Mexico.

Except in situations of force majeure or fortuitous event, the repair time in no case will be greater than 30 calendar days from the date of receive of the equipment in Vorago.

Exclusions

This warranty is valid in the following cases:

- a) When the product had been used in conditions other than normal.
- b) When the product has not been operated in accordance with the instructions for use.
- c) When the product has been altered or repaired by unauthorized persons by Vorago.

Vorago does not offer any other express warranty for this product. To make the warranty valid, as well as the acquisition of parts, components, consumables and accessories

To validate a warranty, the following information must be sent to the email: garantias@voragolive.com

- 1.- Model and color
- 2.- Product failure
- 3.- Ticket or purchase invoice (digitized)
- 4.- Your address with CP, telephone and full Name.

Available in the establishment where the product was purchased and / or in our central offices:

Returns

In the case of product return, it will only be the place of purchase by the end customer. Subject to the return policies established by the same seller.

Vorago, S.A. de C.V. Francisco Villa No. 3 Col. San Agustín, C.P. 45645 Tlajomulco de Zúñiga, Jalisco, México.	Importadora Global Rida S.A. de C.V. Matilde Márquez No. 68 Colonia Peñón de los Baños C.P. 15520 Alcaldía Venustiano Carranza, CDMX RFC: IGR1510164C2
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Tel. (33) 3044 6666